22002D0066

DECIZIA NR. 66/2002 A COMITETULUI MIXT AL SEE

din 31 mai 2002

de modificare a Protocolului 31 la Acordul SEE privind cooperarea în domenii specifice în afara celor patru libertăți

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul", în special articolele 86 și 98,

întrucât:

(1) Protocolul 31 la acord a fost modificat prin Decizia nr. 46/2002 a Comitetului Mixt al SEE din 19 aprilie 2002 [1].

(2) Este necesară extinderea cooperării dintre părțile contractante la acord, în scopul includerii Deciziei nr. 1411/2001/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 27 iunie 2001 privind cadrul comunitar de cooperare pentru promovarea dezvoltării urbane durabile [2].

(3) Protocolul 31 la acord ar trebui modificat în consecință, pentru ca această cooperare extinsă să poată fi realizată de la 1 ianuarie 2002,

DECIDE:

Articolul 1

Articolul 3 (Mediu) din Protocolul 31 la acord se modifică după cum urmează.

1. Textul de la alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

   „Statele AELS participă la acțiunile comunitare menționate la alineatul (7)."

2. La alineatele (5) și (6), cuvintele „program de acțiune" se înlocuiesc cu termenul „acțiuni".

3. La alineatul (6), cuvintele „comitete CE" se înlocuiesc cu termenul „organisme".

4. Textul de la alineatul (7), cu excepția liniuței, se înlocuiește cu următorul text:

   „Următoarele acte comunitare, precum și actele care derivă din acestea, constituie obiectul prezentului articol:

   (a) Actele comunitare care produc efecte de la 1 ianuarie 2001:".

[1] JO L 154, 13.6.2002, p. 34.
[2] JO L 191, 13.7.2001, p. 1.

5. După alineatul (7) litera (a), se adaugă următoarea literă:

„(b) Actele comunitare care produc efecte de la 1 ianuarie 2002:

— **32001 D 1411**: Decizia nr. 1411/2001/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 27 iunie 2001 privind cadrul comunitar de cooperare pentru promovarea dezvoltării urbane durabile (JO L 191, 13.7.2001, p. 1)."

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare în ziua următoare datei ultimei notificări către Comitetul Mixt al SEE, prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord (*).

Prezenta decizie se aplică de la 1 ianuarie 2002.

Articolul 3

Prezenta decizie se publică în Secțiunea SEE și în Suplimentul SEE ale *Jurnalului Oficial al Comunităților Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 31 mai 2002.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

P. WESTERLUND

(*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.